

Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

Περιεχόμενα

I Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση

- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 762/2002 της Επιτροπής, της 3ης Μαΐου 2002, για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών 1
- * **Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 763/2002 της Επιτροπής, της 3ης Μαΐου 2002, για κατάταξη εμπορευμάτων στη συνδυασμένη ονοματολογία** 3
- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 764/2002 της Επιτροπής, της 3ης Μαΐου 2002, για τη διόρθωση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 678/2002 για καθορισμό των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα των οπωροκηπευτικών 5
- * **Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 765/2002 της Επιτροπής, της 3ης Μαΐου 2002, σχετικά με τη δειγματοληψία και την έγκριση ορισμένων λεπτομερειών του φυσικού ελέγχου κομματιών βοείου κρέατος χωρίς κόκαλα για τα οποία λαμβάνεται επιστροφή κατά την εξαγωγή** 6
- * **Οδηγία 2002/37/ΕΚ της Επιτροπής, της 3ης Μαΐου 2002, για την τροποποίηση της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου για να καταχωρηθεί η ethofumesate ως δραστική ουσία ⁽¹⁾** 10

II Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση

Επιτροπή

2002/341/ΕΚ:

- * **Απόφαση της Επιτροπής, της 3ης Μαΐου 2002, για την τροποποίηση της απόφασης 2001/296/ΕΚ σχετικά με το κατάλογο των εγκεκριμένων εργαστηρίων στα οποία επιτρέπεται να ελέγχουν τη δραστηριότητα των αντιλυσσικών εμβολίων σε ορισμένα κατοικίδια σαρκοφάγα ⁽¹⁾ [κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό Ε(2002) 1584]** 13

2002/342/ΕΚ:

- * **Απόφαση αριθ. 1/2001, της 23ης Μαρτίου 2002, της μεικτής επιτροπής που ιδρύθηκε βάσει της συμφωνίας για την αμοιβαία αναγνώριση μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και του Καναδά για την τροποποίηση των τομεακών παραρτημάτων για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς, για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την ηλεκτρική ασφάλεια και τα σκάφη αναψυχής** 15

1

⁽¹⁾ Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

I

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 762/2002 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 3ης Μαΐου 2002
για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου
ορισμένων οπωροκηπευτικών

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3223/94 της Επιτροπής, της 21ης Δεκεμβρίου 1994, σχετικά με τις λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος κατά την εισαγωγή οπωροκηπευτικών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1498/98 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 3223/94, σε εφαρμογή των αποτελεσμάτων των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης, προβλέπει τα κριτήρια για τον καθορισμό από την Επιτροπή των κατ' αποκοπή τιμών κατά

την εισαγωγή από τρίτες χώρες, για τα προϊόντα και τις περιόδους που ορίζονται στο παράρτημά του.

- (2) Σε εφαρμογή των προαναφερθέντων κριτηρίων, οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή πρέπει να καθοριστούν, όπως αναγράφονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή που αναφέρονται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3223/94 καθορίζονται όπως αναγράφονται στον πίνακα που εμφανίζεται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 4 Μαΐου 2002.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 3 Μαΐου 2002.

Για την Επιτροπή

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

Γενικός Διευθυντής Γεωργίας

⁽¹⁾ ΕΕ L 337 της 24.12.1994, σ. 66.

⁽²⁾ ΕΕ L 198 της 15.7.1998, σ. 4.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 3ης Μαΐου 2002, για τον καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό τιμών εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

(σε EUR/100 χιλιόγραμμα)

Κωδικός ΣΟ	Κωδικός τρίτης χώρας ⁽¹⁾	Κατ' αποκοπή τιμή κατά την εισαγωγή
0702 00 00	052	153,7
	096	87,3
	204	79,4
	212	101,5
	999	105,5
0707 00 05	052	109,7
	220	166,9
	628	155,5
	999	144,0
0709 10 00	624	101,0
	999	101,0
0709 90 70	052	96,4
	999	96,4
0805 10 10, 0805 10 30, 0805 10 50	052	76,6
	204	42,3
	212	56,9
	220	82,5
	600	53,9
	624	78,0
	999	65,0
	999	65,0
0805 50 10	052	48,9
	388	58,7
	528	76,9
	999	61,5
	999	61,5
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	060	22,2
	388	90,7
	400	123,0
	404	114,5
	508	80,5
	512	86,4
	524	91,1
	528	82,9
	720	134,4
	804	112,5
	999	93,8

⁽¹⁾ Ονοματολογία των χωρών που καθορίζεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2020/2001 της Επιτροπής (ΕΕ L 273 της 16.10.2001, σ. 6). Ο κωδικός «999» αντιπροσωπεύει «άλλες καταγωγές».

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 763/2002 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 3ης Μαΐου 2002
για κατάταξη εμπορευμάτων στη συνδυασμένη ονοματολογία

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 578/2002 της Επιτροπής ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 9,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Για να εξασφαλιστεί η ομοιόμορφη εφαρμογή της συνδυασμένης ονοματολογίας που επισυνάπτεται στον προαναφερθέντα κανονισμό, πρέπει να αποφασιστούν οι διατάξεις για την κατάταξη του εμπορεύματος που αναφέρονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 έχει καθορίσει τους γενικούς κανόνες για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας. αυτοί οι κανόνες εφαρμόζονται επίσης σε κάθε άλλη ονοματολογία που την περιλαμβάνει, έστω και εν μέρει ή με την προσθήκη ενδεχομένως υποδιαίρεσεων, η οποία έχει συνταχθεί από ειδικούς κοινοτικούς νομοθετικούς κανόνες ενόψει της εφαρμογής δασμολογικών ή άλλων μέτρων στο πλαίσιο των εμπορικών ανταλλαγών.
- (3) Κατ' εφαρμογή των εν λόγω γενικών κανόνων, το εμπόρευμα που περιγράφεται στη στήλη 1 του πίνακα του παραρτήματος του παρόντος κανονισμού πρέπει να καταταγεί στον αντίστοιχο κωδικό ΣΟ που σημειώνεται στη στήλη 2 βάσει των διατάξεων της στήλης 3.
- (4) Είναι σκόπιμο, οι δεσμευτικές δασμολογικές πληροφορίες οι οποίες παρέχονται από τις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών σχετικά με την κατάταξη των εμπορευμάτων στη συνδυασμένη ονοματολογία και δεν είναι σύμφωνες με το δίκαιο που καθορίζει ο παρών κανονισμός να μπορούν να

συνεχίσουν να αποτελούν αντικείμενο επίκλησης από τον κάτοχό τους κατά τη διάρκεια περιόδου τριών μηνών, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 12 παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92 του Συμβουλίου, της 12ης Οκτωβρίου 1992, περί θεσπίσεως κοινοτικού τελωνειακού κώδικα ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2700/2000 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽⁴⁾.

- (5) Τα μέτρα που προβλέπονται από τον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής τελωνειακού κώδικα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το εμπόρευμα που περιγράφεται στη στήλη 1 του πίνακα του παραρτήματος κατατάσσεται στη συνδυασμένη ονοματολογία στον αντίστοιχο κωδικό ΣΟ που σημειώνεται στη στήλη 2 του εν λόγω πίνακα.

Άρθρο 2

Οι δεσμευτικές δασμολογικές πληροφορίες που παρέχονται από τις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών και δεν είναι σύμφωνες με το δίκαιο που καθορίζει ο παρών κανονισμός μπορούν να συνεχίσουν να αποτελούν αντικείμενο επίκλησης, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 12 παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92, κατά τη διάρκεια περιόδου τριών μηνών.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 3 Μαΐου 2002.

Για την Επιτροπή
 Frederik BOLKESTEIN
 Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 256 της 7.9.1987, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 97 της 13.4.2002, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 302 της 19.10.1992, σ. 1.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 311 της 12.12.2000, σ. 17.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Περιγραφή εμπορευμάτων	Κωδικός ΣΟ	Αιτιολογία
(1)	(2)	(3)
Σωλήνας συστήματος στάγδην άρδευσης, κατασκευασμένος από μία λεπτή εύκαμπτη πλαστική ταινία διπλωμένη κατά μήκος. Τα δύο άκρα αλληλοκαλύπτονται και ενώνονται μεταξύ τους κατά τρόπον ώστε να σχηματίζουν έναν πεπλατυσμένο διάτρητο σωλήνα. Το προϊόν παρουσιάζεται σε ρόλους διαφόρων μηκών	3917 32 99	<p>Η κατάταξη καθορίζεται από τις διατάξεις των γενικών κανόνων 1 και 6 για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας, από τη σημείωση 8 του κεφαλαίου 39 και από το κείμενο των κωδικών ΣΟ 3917, 3917 32 και 3917 39 99</p> <p>Η κατάταξη βασίζεται στο σχήμα και στη συστατική ύλη του προϊόντος. Το προϊόν είναι ένας σωλήνας κατασκευασμένος από πλαστική ύλη. Δυνάμει της σημείωσης 8 του κεφαλαίου 39, κατατάσσεται στην κλάση 3917. Δεν μπορεί να θεωρηθεί ως σύστημα ή μέρος συστήματος άρδευσης της κλάσης 8424</p>

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 764/2002 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 3ης Μαΐου 2002
για τη διόρθωση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 678/2002 για καθορισμό των επιστροφών κατά την εξαγωγή
στον τομέα των οπωροκηπευτικών

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2200/96 του Συμβουλίου, της 28ης Οκτωβρίου 1996, για την κοινή οργάνωση των αγορών στον τομέα των οπωροκηπευτικών ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 545/2002 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 35 παράγραφος 11,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1961/2001 της Επιτροπής ⁽³⁾ θέσπισε τις λεπτομέρειες εφαρμογής των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα των οπωροκηπευτικών.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 678/2002 της Επιτροπής ⁽⁴⁾ καθόρισε τις επιστροφές κατά την εξαγωγή στον τομέα των οπωροκηπευτικών.
- (3) Από μια επαλήθευση προέκυψε ότι παρεισέφρησαν σφάλματα στο παράρτημα αυτού του κανονισμού. Ως εκ τούτου, πρέπει να διορθωθεί ο εν λόγω κανονισμός.

- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης νωπών οπωροκηπευτικών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 678/2002 διορθώνεται ως εξής:

1. στη στήλη «Κωδικός του προϊόντος», ο κωδικός «0805 30 10 9100» αντικαθίσταται από τον κωδικό «0805 50 10 9100»·
2. στη στήλη «Προορισμός», στη σειρά που αντιστοιχεί στον κωδικό του προϊόντος «0808 10 20 9100, 0808 10 50 9100, 0808 10 90 9100», οι κωδικοί των προορισμών «F04 και F09» αντικαθίστανται από έναν μόνο κωδικό τον «F09».

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 8 Μαΐου 2002.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 3 Μαΐου 2002.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 297 της 21.11.1996, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 84 της 28.3.2002, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 268 της 9.10.2001, σ. 8.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 104 της 20.4.2002, σ. 3.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 765/2002 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 3ης Μαΐου 2002

σχετικά με τη δειγματοληψία και την έγκριση ορισμένων λεπτομερειών του φυσικού ελέγχου κομματιών βοείου κρέατος χωρίς κόκαλα για τα οποία λαμβάνεται επιστροφή κατά την εξαγωγή

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1254/1999 του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 1999, περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα του βοείου κρέατος ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2345/2001 της Επιτροπής ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 33 παράγραφος 12,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 386/90 του Συμβουλίου, της 12ης Φεβρουαρίου 1990, σχετικά με τον έλεγχο κατά την εξαγωγή γεωργικών προϊόντων που τυγχάνουν επιστροφών ή άλλων ποσών ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 163/94 ⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 6,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Κατά την έννοια του άρθρου 33 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1254/1999, η διαφορά μεταξύ των τιμών των προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1254/1999 στη διεθνή αγορά και στην Κοινότητα μπορεί να καλυφθεί από επιστροφή κατά την εξαγωγή. Για τα γεωργικά προϊόντα, οι λεπτομέρειες του καθεστώτος αυτού έχουν καθοριστεί από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 800/1999 της Επιτροπής, της 15ης Απριλίου 1999, περί κοινών λεπτομερειών εφαρμογής του καθεστώτος των επιστροφών κατά την εξαγωγή για τα γεωργικά προϊόντα ⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2299/2001 ⁽⁶⁾.

(2) Ο τομέας 5 του παραρτήματος Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3846/87 της Επιτροπής, της 17ης Δεκεμβρίου 1987, που καθορίζει την ονοματολογία των γεωργικών προϊόντων για τις επιστροφές κατά την εξαγωγή ⁽⁷⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 488/2002 ⁽⁸⁾, προβλέπει τη χορήγηση επιστροφής για ορισμένα κομμάτια χωρίς κόκαλο, με τον όρο ότι τηρούν την ελάχιστη περιεκτικότητα σε άπαχο βόειο κρέας και, για τα κομμάτια που προέρχονται από αρσενικά χονδρά βοοειδή, τον όρο ότι συσκευάζονται μεμονωμένα.

(3) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2221/95 της Επιτροπής ⁽⁹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2655/1999 ⁽¹⁰⁾, προβλέπει τις λεπτομέρειες του φυσικού ελέγχου κατά την εξαγωγή των γεωργικών προϊόντων που

λαμβάνουν επιστροφή. Ορισμένοι ειδικοί όροι για το βόειο κρέας έχουν καθοριστεί από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2457/97 της Επιτροπής, της 10ης Δεκεμβρίου 1997, σχετικά με τη δειγματοληψία στο πλαίσιο φυσικού ελέγχου κομματιών βοείου κρέατος χωρίς κόκαλα για τα οποία λαμβάνεται επιστροφή κατά την εξαγωγή ⁽¹¹⁾.

(4) Πρέπει να προβλεφθεί ο έλεγχος της προέλευσης των αρσενικών χονδρών βοοειδών για τα κομμάτια χωρίς κόκαλα και η μεθοδολογία που θα ακολουθηθεί για τον έλεγχο αυτό, μεριμνώντας για ομοιομορφία, και να καθοριστούν οι κατάλληλες κυρώσεις σε περίπτωση αθετήσεως του όρου της προέλευσης. Πρέπει επίσης να ενημερωθεί ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2457/97, για να ληφθούν υπόψη οι τροποποιήσεις που έγιναν στην ονοματολογία που εφαρμόζεται για τις επιστροφές κατά την εξαγωγή των γεωργικών προϊόντων που προβλέπονται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3846/87, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2556/2001 ⁽¹²⁾.

(5) Μεριμνώντας για σαφήνεια, πρέπει συνεπώς να καταργηθεί και να αντικατασταθεί ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2457/97.

(6) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης βοείου κρέατος,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται σε περίπτωση φυσικού ελέγχου επί της φύσεως και των χαρακτηριστικών του προϊόντος κατά την έννοια του άρθρου 2 στοιχείο α), του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 386/90 όσον αφορά:

α) την υποχρέωση μεμονωμένης συσκευασίας για κάθε κομμάτι κρέατος χωρίς κόκαλα που υπάγεται στους κωδικούς των ακόλουθων προϊόντων:

— 0201 30 00 9100,
— 0201 30 00 9120·

β) την προέλευση των αρσενικών χονδρών βοοειδών για τα κομμάτια χωρίς κόκαλο που υπάγονται στους κωδικούς των ακόλουθων προϊόντων:

— 0201 30 00 9100,
— 0201 30 00 9120·

⁽¹⁾ ΕΕ L 160 της 26.6.1999, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 315 της 1.12.2001, σ. 29.

⁽³⁾ ΕΕ L 42 της 16.2.1990, σ. 6.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.1994, σ. 2.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 102 της 17.4.1999, σ. 11.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 308 της 27.11.2001, σ. 19.

⁽⁷⁾ ΕΕ L 366 της 24.12.1987, σ. 1.

⁽⁸⁾ ΕΕ L 76 της 19.3.2002, σ. 11.

⁽⁹⁾ ΕΕ L 224 της 21.9.1995, σ. 13.

⁽¹⁰⁾ ΕΕ L 325 της 17.12.1999, σ. 12.

⁽¹¹⁾ ΕΕ L 340 της 11.12.1997, σ. 29.

⁽¹²⁾ ΕΕ L 348 της 31.12.2001, σ. 1.

γ) την τήρηση της μέσης ελάχιστης περιεκτικότητας σε άπαχο κρέας για τα κομμάτια χωρίς κόκαλα που υπάγονται στους κωδικούς των προϊόντων:

- 0201 30 00 9100,
- 0201 30 00 9120,
- 0201 30 00 9060,
- 0202 30 90 9200.

2. Η περιγραφή των προϊόντων που προβλέπονται στην παράγραφο 1 είναι αυτή της ονοματολογίας των γεωργικών προϊόντων για τις επιστροφές κατά την εξαγωγή που εμφανίζεται στο παράρτημα Ι τομέας 5 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3846/87.

Άρθρο 2

1. Το δείγμα για τον φυσικό έλεγχο αποτελείται από δύο γεμάτα χαρτοκιβώτια που λαμβάνονται σε δύο διαφορετικά σημεία της παρτίδας. Το πρώτο χαρτοκιβώτιο προορίζεται για τις αρχές που είναι επιφορτισμένες με τον έλεγχο, το δεύτερο χαρτοκιβώτιο φυλάσσεται ως εφεδρικό δείγμα υπό τον έλεγχο των τελωνειακών αρχών.

2. Θεωρείται ως παρτίδα, η ποσότητα των προϊόντων για την οποία έγινε αποδεκτή μια των ακόλουθων διασαφήσεων:

- α) η διασάφηση που αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999·
- β) η διασάφηση που αναφέρεται στο άρθρο 26 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999, με την υπόθεση που αναφέρεται στην εν λόγω παράγραφο, μόνο σε περίπτωση αποθεματοποίησης.

Άρθρο 3

Για τον έλεγχο της τήρησης των όρων που αναφέρονται στο άρθρο 1 στοιχείο α), οι τελωνειακές αρχές εξετάζουν αν για κάθε κομμάτι που περιλαμβάνεται στο πρώτο χαρτοκιβώτιο υπάρχει μεμονωμένη συσκευασία και εάν κάθε συσκευασία περιέχει μόνο ένα κομμάτι. Εάν αυτό δεν συμβαίνει, γίνονται οι ίδιες εξετάσεις για το δεύτερο χαρτοκιβώτιο.

Εάν στο σύνολο των δύο χαρτοκιβωτίων υπάρχει μόνο ένα κομμάτι χωρίς μεμονωμένη συσκευασία ή εάν μία μόνο συσκευασία περιέχει πάνω από ένα κομμάτι, και έχουν τηρηθεί όλες οι άλλοι όροι που αφορούν τη χορήγηση της επιστροφής, η παρτίδα δεν θεωρείται ως παράτυπη. Διαφορετικά διαπιστώνεται παρατυπία.

Όταν διαπιστωθεί παρατυπία, η οφειλόμενη επιστροφή για το βάρος της παρτίδας υπολογίζεται επί του διορθωμένου βάρους. Το διορθωμένο βάρος υπολογίζεται μειώνοντας το καθαρό βάρος που έχει δηλωθεί κατά ένα ποσοστό που εκφράζει το βάρος των μη σύμφωνων κομματιών σε σχέση με το συνολικό καθαρό βάρος του δείγματος.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 3 Μαΐου 2002.

Άρθρο 4

Για το έλεγχο της τήρησης του όρου της προέλευσης που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο β), το δείγμα ανάλυσης αποτελείται από ένα ή δύο κομμάτια που λαμβάνονται τυχαία στο πρώτο χαρτοκιβώτιο του δείγματος που αναφέρεται στο άρθρο 2. Εάν από την ανάλυση διαπιστωθεί η παρουσία άλλου κρέατος εκτός από βόειο κρέας που προέρχεται από αρσενικά χονδρά βοοειδή δεν χορηγείται για την παρτίδα καμία επιστροφή.

Ο έλεγχος διεξάγεται σύμφωνα με τη μεθοδολογία που περιγράφεται στο παράρτημα.

Με την επιφύλαξη περαιτέρω ελέγχων, που αποφασίζονται σε περίπτωση υποψίας παρατυπίας, ο έλεγχος διεξάγεται τυχαία, καλύπτοντας το σύνολο των εργασιών εξαγωγής και πραγματοποιείται για το εν τρίτο τουλάχιστον των εργασιών που έχουν επιλεγεί για το φυσικό έλεγχο.

Άρθρο 5

Για τον έλεγχο της τήρησης των όρων που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο γ), τεμαχίζεται το συνολικό περιεχόμενο του πρώτου χαρτοκιβωτίου του δείγματος που αναφέρεται στο άρθρο 2 ώστε να ληφθεί ομοιογενές μείγμα. Εάν το δείγμα αυτό δεν πληροί την προαναφερθείσα περιεκτικότητα σε άπαχο κρέας, εξετάζεται κατά τον ίδιο τρόπο δεύτερο χαρτοκιβώτιο. Εάν ο μέσος όρος των δύο χαρτοκιβωτίων δεν πληροί την προαναφερθείσα μέση περιεκτικότητα σε άπαχο κρέας, δεν χορηγείται για την παρτίδα καμία επιστροφή.

Άρθρο 6

Σύμφωνα με το άρθρο 68 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92 του Συμβουλίου (¹), και με την επιφύλαξη του άρθρου 78 του εν λόγω κανονισμού, οι δειγματοληψίες και οι φυσικοί έλεγχοι που προβλέπονται από τον παρόντα κανονισμό διεξάγονται κατά την επαλήθευση των διασαφήσεων που αναφέρονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 του παρόντος κανονισμού, οι οποίες έχουν γίνει αποδεκτές.

Άρθρο 7

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2457/97 καταργείται.

Άρθρο 8

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την 1η Ιουλίου 2002. Εφαρμόζεται στις εργασίες για τις οποίες η διασάφηση που αναφέρεται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 έχει γίνει αποδεκτή από την 1η Ιουλίου 2002.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

(¹) ΕΕ L 302 της 19.10.1992, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΑΝΑΛΥΤΙΚΟΣ ΕΛΕΓΧΟΣ ΤΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΗΣ ΑΠΟ ΜΕΓΑΛΑ ΑΡΣΕΝΙΚΑ ΒΟΘΕΙΔΗ ΟΡΙΣΜΕΝΩΝ ΤΕΜΑΧΙΩΝ ΚΡΕΑΤΟΣ ΧΩΡΙΣ ΟΣΤΑ

Μεθοδολογία εφαρμοζόμενη για κατάταξη βοδινού από πλευράς φύλου

Η εφαρμοζόμενη μεθοδολογία βασίζεται στην αλυσιδωτή αντίδραση πολυμεράσης (PCR) και περιλαμβάνει δειγματοληψία, εξαγωγή DNA, PCR και ηλεκτροφόρηση σε πηκτή.

1. Δειγματοληψία και λήψη μερικού δείγματος

Το μερικό δείγμα αποκόπτεται από κεντρικό μέρος (εσωτερικό) του προσαγόμενου τεμαχίου κρέατος, χρησιμοποιώντας ένα στείρο (*) μαχαίρι (νυστέρι ή παρόμοιο). Το δείγμα αυτό στη συνέχεια αλέθεται χρησιμοποιώντας ένα μικρόμυλο ή κόβεται σε μικρότερα τεμάχια για να εξασφαλιστεί ικανοποιητική αποτελεσματικότητα στην εξαγωγή DNA.

Τα δείγματα πρέπει να παρασκευάζονται σε διαφορετικό τόπο εργασίας από εκείνον που χρησιμοποιείται για την εκτέλεση της PCR. Ο χειρισμός του υλικού πρέπει να γίνεται σε περιβάλλον που μπορεί να καθαρίζεται εύκολα, κατά προτίμηση σε ένα καθαρό πάγκο, για να διασφαλίζεται ότι δεν υπάρχει περίπτωση επιμόλυνσης με άλλα δείγματα.

Για την παρασκευή του δείγματος κρέατος πρέπει να χρησιμοποιούνται στείρες (*) λεπίδες, νυστέρια ή παρόμοια εργαλεία.

2. Εξαγωγή και καθαρισμός DNA

Η εξαγωγή και ο καθαρισμός του DNA πρέπει να εκτελούνται χρησιμοποιώντας είτε συμβατικές μεθόδους (1), έτοιμα προς χρήση kits (βασισμένα στην αρχή: διαλυτοποίηση του δείγματος κρέατος σε ρυθμιστικό διάλυμα λύσης που περιέχει τασιενεργά, απορρυπαντικά και πρωτεϊνάση K, επίθεση του διαλυτοποιημένου δείγματος σε ρητίνη σύνδεσης DNA, απομάκρυνση των μη περιεχόντων DNA ενώσεων με επανειλημμένα στάδια πλύσεων και, τέλος, έκλυση του καθαρισμένου DNA σε νερό ή ρυθμιστικό διάλυμα χαμηλής περιεκτικότητας σε άλας), είτε εκχυλίζοντας το DNA σε διάλυμα υδροξειδίου του νατρίου (2).

Συνιστάται να γίνεται έλεγχος της επιτυχίας της εκχύλισης με ηλεκτροφόρηση σε πηκτή, χωρίς όμως αυτό να είναι υποχρεωτικό.

Πτυχή επικύρωσης: για κάθε παρτίδα δειγμάτων προς εκχύλιση, πρέπει να χρησιμοποιείται παράλληλα και ένας μάρτυρας εκχύλισης (δηλαδή χωρίς κρέας) για να αποδεικνύεται η ακεραιότητα της εφαρμοσθείσας διαδικασίας.

3. Αλυσιδωτική αντίδραση πολυμεράσης (PCR)

Αρχή: Η αρχή της PCR είναι μια διαδικασία τριών σταδίων [μετουσίωση, υβριδοποίηση (annealing) εκκινητών, επιμήκυνση] που πρέπει να επαναλαμβάνεται για 25-40 φορές (αριθμός «κύκλων» στη μέθοδο). Τα αντιδραστήρια (ρυθμιστικό διάλυμα αντίδρασης, MgCl₂, δεοξυνουκλεοτιδία, εκκινητές, θερμοανθεκτική DNA-πολυμεράση, στείρο ύδωρ) αναμειγνύονται σύμφωνα με την αναπτυχθείσα μέθοδο, σχηματιζόμενου του «βασικού μείγματος». Για την παρασκευή του βασικού μείγματος πρέπει να χρησιμοποιούνται αποκλειστικά σιφόνια. Το εν λόγω βασικό μείγμα προστίθεται κατόπιν στη μήτρα DNA (εκχυλισμένο DNA). Η αντίδραση εκτελείται σε θερμοκυκλωτή. Μετά το πέρας, τα προϊόντα PCR αναλύονται με ηλεκτροφόρηση σε πηκτή ή αποθηκεύονται στους 4 °C ή στους - 20 °C.

Η συνιστώμενη (3) προς εφαρμογή μέθοδος, σε σχέση με τη μήτρα, πρέπει να ενισχύει αλληλουχία είτε εντός του τόπου αμελογενίνης (ομόλογο γονίδιο) είτε εντός της περιοχής ZFX/Y (ειδική για αλληλόμορφα PCR).

Ειδικοί εκκινητές για τους δύο αυτούς τύπους μεθόδων είναι:

Πρόσω αμελογενίνη: 5'-CAGCCAAACCTCCCTCTGC-3'

Ανάστροφη αμελογενίνη: 5'-CCCGCTTGGTCTTGTCTGTTGC-3'

[Ennis, S., and Gallagher, T.F. (1994) Anim.Genet. 25: 425-427]

Πρόσω αμελογενίνη: 5'-AAATTCCTCACAGTCCAAG-3'

Ανάστροφη αμελογενίνη: 5'-CAACAGGTAATTTTCCTTTAG-3'

[Chen, C.M., Hu, C.L., Wang, C.H., Hung, C.M., Wu, H.K., Choo, K.B., και Cheng, W.T.K. (1999) Mol.Reprod.Dev. 54, 209-214]

ZFX (ειδική για αλληλόμορφα), πρόσω: 5'-GACAGCTGAACAAGTGTACTG-3'

ZFX (ειδική για αλληλόμορφα), ανάστροφη: 5'-AATGTACACATTGAATCGCATC-3'

ZFY (ειδική για αλληλόμορφα), πρόσω: 5'-GAAGGCCTTCGAATGTGATAAC-3'

ZFY (ειδική για αλληλόμορφα), ανάστροφη: 5'-CTGACAAAAGGTGGCGATTTC-3'

[Kirkpatrick, B.W. και Monson, R.L. (1993) J.Reprod.Fertil. 98: 335-340]

ZFX πρόσω: 5'-AGCTGAACAAGGGTACTG-3'

ZFY πρόσω: 5'-CAAGCTTACCAGCAAGTCA-3'

ZFX/Y ανάστροφη: 5'-CCAGTATGGATTTCGCATGT-3'

[Zinovieva, N., Palma, G., Müller, M., and Brem G. (1995) Theriogenology 43: 265]

(*) Μη μολυσμένο με DNA.

(1) Όπως περιγράφεται στο: Sambrook, J., Fritsch, E.F., and Maniatis, T. (eds): Molecular Cloning, Cold Spring Harbour Laboratory Press (1989).

(2) Όπως περιγράφεται στο: Elphinstone, J.G., Hennessey, J., Wilson, J.K., and Stead, D.E. (1996) Bulletin OEPP/EPPO 26, 663-678.

(3) Μέθοδοι PCR διαφορετικές από τη συνιστώμενη υπόκεινται σε έγκριση από επίσημους χαρακτηρισμένο εργαστήριο αναφοράς.

Τα βασικά μείγματα PCR πρέπει να παρασκευάζονται σε καθαρό πάγκο, ο οποίος απολυμαίνεται μετά την εργασία χρησιμοποιώντας απορρυπαντικά και υπεριώδεις ακτινοβολία.

- *Ανάπτυξη μεθόδου:* μπορεί να απαιτούνται πιθανές αλλαγές σε δημοσιευμένες μεθόδους, όπως η ακριβής σύνθεση του βασικού μείγματος (π.χ. συγκέντρωση $MgCl_2$, συγκέντρωση εκκινητή), η ποσότητα της χρησιμοποιούμενης μήτρας DNA και προσαρμοσμένο πρόγραμμα θερμοκρασιών (θερμοκρασίες, χρόνοι κατακράτησης). Η εμφάνιση μη συγκεκριμένων προϊόντων ενίσχυσης πρέπει να οδηγεί σε βελτιστοποίηση (π.χ. θερμοκρασία υβριδισμού, συγκέντρωση $MgCl_2$, συγκεντρώσεις εκκινητή κ.λπ.) για να διασφαλίζεται η ορθότητα των αποτελεσμάτων.
- *Πτυχές επικύρωσης:* η προς εφαρμογή σε αναλύσεις ρουτίνας μέθοδος πρέπει να είναι κατάλληλα επικυρωμένη. Σε ένα σύνολο δειγμάτων πρέπει να περιλαμβάνεται η ανάλυση των ακόλουθων μαρτύρων: μάρτυρας εκχύλισης (χωρίς κρέας), μάρτυρας αρνητικής PCR και δείγματα αναφοράς (βοδινό από αρσενικό και θηλυκό αλλά και ένα δείγμα μη βοδινού κρέατος). Περαιτέρω, εάν αλλάξουν κάποια κείμενα συστατικά της διαδικασίας, όπως η DNA πολυμεράση (διαφορετικός προμηθευτής ή προϊόν) ή εκκινητές (νέα παρτίδα), τότε πρέπει να πραγματοποιείται επανεπικύρωση.
- *Ορθή εργαστηριακή πρακτική:* θεωρείται απαραίτητη όπως σωστός καθαρισμός και απολύμανση του χώρου εργασίας και των χρησιμοποιούμενων οργάνων, κατάλληλες ποσότητες εκκινητών, αποκλειστική χρήση σιφωνίων, κ.λπ.

4. Ανάλυση αμπλικονίων με ηλεκτροφόρηση σε πηκτή

Τα λαμβανόμενα θραύσματα PCR (αμπλικόνια) πρέπει να αναλύονται με ηλεκτροφόρηση σε πηκτή. Μπορούν να χρησιμοποιηθούν είτε πηκτές αгарόζης που χρώνονται με βρωμιούχο αιθίδιο είτε πηκτές πολυακρυλαμίδιου που χρώνονται με άργυρο μετά την ολοκλήρωση του ηλεκτροφορητικού διαχωρισμού. Πρέπει να χρησιμοποιείται κατάλληλος δείκτης μοριακού βάρους στην πηκτή για να προσδιορίζεται το κατά προσέγγιση μέγεθος των λαμβανομένων αμπλικονίων.

5. Τεκμηρίωση

Τα λαμβανόμενα αποτελέσματα πρέπει να τεκμηριώνονται κατάλληλα (εικόνα πηκτής, περιγραφή αποτελεσμάτων, αναφορά τυχόν μη αναμενόμενου αποτελέσματος).

ΟΔΗΓΙΑ 2002/37/ΕΚ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 3ης Μαΐου 2002
για την τροποποίηση της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου για να καταχωρηθεί η ethofumesate ως
δραστική ουσία

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την οδηγία 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1991, σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2002/18/ΕΚ της Επιτροπής ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3600/92 της Επιτροπής, της 11ης Δεκεμβρίου 1992, σχετικά με τον καθορισμό των λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του πρώτου σταδίου του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά ⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2266/2000 ⁽⁴⁾, προβλέπει τη θέσπιση καταλόγου δραστικών ουσιών φυτοπροστατευτικών προϊόντων που πρέπει να αξιολογηθούν ενόψει της ενδεχόμενης καταχώρησής τους στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ. Ο κατάλογος αυτός περιλαμβάνεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 933/94 της Επιτροπής, της 27ης Απριλίου 1994, για τον καθορισμό των δραστικών ουσιών των φυτοπροστατευτικών προϊόντων και των εισηγούμενων κρατών μελών για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3600/92 ⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2230/95 ⁽⁶⁾, και συμπεριλαμβάνει την ethofumesate.
- (2) Για την ουσία ethofumesate αξιολογήθηκαν οι επενέργειες στην ανθρώπινη υγεία και στο περιβάλλον, σύμφωνα με τις διατάξεις που θεσπίζονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3600/92, για μια σειρά χρήσεων που προτάθηκαν από τους κοινοποιούντες φορείς. Βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 933/94, όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 491/95 ⁽⁷⁾, η Σουηδία ορίστηκε ως κράτος μέλος εισηγητής. Η Σουηδία υπέβαλε στην Επιτροπή, στις 2 Οκτωβρίου 1998, τις σχετικές εκθέσεις αξιολόγησης και τις συστάσεις, σύμφωνα με το άρθρο 7 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3600/92.
- (3) Η ανωτέρω έκθεση αξιολόγησης έχει εξετασθεί από τα κράτη μέλη και την Επιτροπή στους κόλπους της μόνιμης επιτροπής για την τροφική αλυσίδα και την υγεία των ζώων. Η εν λόγω ανασκόπηση οριστικοποιήθηκε στις 26 Φεβρουαρίου 2002 υπό τη μορφή της έκθεσης ανασκόπησης της Επιτροπής για την ethofumesate.

- (4) Από την ανασκόπηση δεν προέκυψαν εκκρεμή θέματα ή προβλήματα τα οποία να απαιτούν τη γνωμοδότηση της επιστημονικής επιτροπής φυτών.
- (5) Από τις διάφορες εξετάσεις που πραγματοποιήθηκαν σε φυτοπροστατευτικά προϊόντα που περιέχουν την ethofumesate προέκυψε ότι μπορεί γενικά να πληρούνται οι απαιτήσεις που θεσπίζονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1, στοιχεία α) και β) της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, ιδίως όσον αφορά τις χρήσεις οι οποίες εξετάστηκαν και παρουσιάστηκαν λεπτομερώς στην έκθεση ανασκόπησης της Επιτροπής. Ως εκ τούτου, είναι σκόπιμο να καταχωρηθεί η ethofumesate στο παράρτημα Ι της οδηγίας αυτής, για να εξασφαλιστεί ότι, σε όλα τα κράτη μέλη, οι άδειες για φυτοπροστατευτικά προϊόντα που περιέχουν την ethofumesate θα μπορούν να χορηγούνται σύμφωνα με τις διατάξεις της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.
- (6) Η έκθεση ανασκόπησης της Επιτροπής απαιτείται για την ορθή εφαρμογή, από τα κράτη μέλη, των διαφόρων τμημάτων των ενιαίων αρχών που θεσπίζονται στην οδηγία 91/414/ΕΟΚ. Ενδεικνύεται, ως εκ τούτου, να προβλεφθεί ότι η οριστικοποιημένη έκθεση ανασκόπησης, εκτός από τα στοιχεία εμπιστευτικού χαρακτήρα, παραμένει διαθέσιμη ή καθίσταται διαθέσιμη από τα κράτη μέλη για να τη συμβουλευτείται οποιοδήποτε ενδιαφερόμενο μέρος. Εάν υπάρξει ανάγκη επικαιροποίησης της έκθεσης ανασκόπησης ώστε να ληφθούν υπόψη οι τεχνικές και επιστημονικές εξελίξεις, θα πρέπει επίσης να τροποποιηθούν σύμφωνα με την οδηγία αυτή και οι όροι για την καταχώρηση της επίμαχης ουσίας στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.
- (7) Πριν από την καταχώρηση μιας δραστικής ουσίας στο παράρτημα Ι, πρέπει να μεσολαβήσει ένα εύλογο χρονικό διάστημα που θα επιτρέψει στα κράτη μέλη και στα ενδιαφερόμενα μέρη να λάβουν τα αναγκαία προπαρασκευαστικά μέτρα.
- (8) Μετά από την καταχώρηση, πρέπει να χορηγηθεί στα κράτη μέλη μια εύλογη χρονική περίοδος εντός της οποίας θα εφαρμόσουν τις διατάξεις της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ σχετικά με τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα που περιέχουν την ethofumesate και ειδικότερα, θα επανεξετάσουν τις υφιστάμενες άδειες σύμφωνα με τις διατάξεις της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ για να εξασφαλιστεί ότι οι πληρούνται οι όροι για την ethofumesate που ορίζονται στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ. Θα πρέπει να προβλεφθεί μακρύτερη χρονική περίοδος εντός της οποίας μπορεί να υποβληθεί ένας πλήρης φάκελος για κάθε φυτοπροστατευτικό προϊόν που πληροί τις απαιτήσεις των παραρτημάτων ΙΙ και ΙΙΙ της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ και να αξιολογηθεί εκ νέου το προϊόν σύμφωνα με τις ενιαίες αρχές που θεσπίζονται στην οδηγία 91/414/ΕΟΚ.

⁽¹⁾ ΕΕ L 230 της 19.8.1991, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 55 της 26.2.2002, σ. 29.

⁽³⁾ ΕΕ L 366 της 15.12.1992, σ. 10.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 259 της 13.10.2000, σ. 27.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 107 της 28.4.1994, σ. 8.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 225 της 22.9.1995, σ. 1.

⁽⁷⁾ ΕΕ L 49 της 4.3.1995, σ. 50.

- (9) Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να τροποποιηθεί η οδηγία 91/414/ΕΟΚ αναλόγως.
- (10) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής για την τροφική αλυσίδα και την υγεία των ζώων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα της παρούσας οδηγίας.

Άρθρο 2

Τα κράτη μέλη τηρούν διαθέσιμη την έκθεση ανασκόπησης για την ethofumesate, εκτός από τα εμπιστευτικού χαρακτήρα στοιχεία, κατά την έννοια του άρθρου 14 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ για να την συμβουλευτούν τα ενδιαφερόμενα μέρη ή την θέτουν στη διάθεσή τους μετά από ειδική αίτηση.

Άρθρο 3

Τα κράτη μέλη θεσπίζουν και δημοσιεύουν, το αργότερο την 31η Αυγούστου 2003, τις αναγκαίες νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις για να συμμορφωθούν με την παρούσα οδηγία. Πληροφορούν αμέσως την Επιτροπή σχετικά.

Εφαρμόζουν τις διατάξεις αυτές από την 1η Σεπτεμβρίου 2003.

Όταν τα κράτη μέλη θεσπίζουν τις εν λόγω διατάξεις, οι τελευταίες αυτές περιέχουν παραπομπή στην παρούσα οδηγία ή συνοδεύονται από παρόμοια παραπομπή κατά την επίσημη δημοσίευσή τους. Ο τρόπος της παραπομπής καθορίζεται από τα κράτη μέλη.

Άρθρο 4

1. Τα κράτη μέλη επανεξετάζουν την άδεια για κάθε φυτοπροστατευτικό προϊόν που περιέχει ethofumesate ώστε να εξασφαλιστεί ότι πληρούνται οι όροι σχετικά με την ethofumesate που ορίζονται στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ. Εφόσον είναι αναγκαίο, τροποποιούν ή ανακαλούν την άδεια σύμφωνα με την οδηγία 91/414/ΕΟΚ, πριν από την 1η Σεπτεμβρίου 2003.

2. Για κάθε εγκεκριμένο φυτοπροστατευτικό προϊόν που περιέχει ethofumesate είτε ως τη μόνη δραστική ουσία είτε ως μία μεταξύ πολλών δραστικών ουσιών που απαριθμούνται στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, μέχρι την 1η Μαρτίου 2003, τα κράτη μέλη αξιολογούν εκ νέου το προϊόν σύμφωνα με τις ενιαίες αρχές που προβλέπονται στο παράρτημα VI της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, βάσει φακέλου που ανταποκρίνεται στις απαιτήσεις του παραρτήματος III. Σύμφωνα με την αξιολόγηση αυτή, καθορίζουν εάν το προϊόν πληροί τους όρους που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχεία β), γ), δ) και ε) της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ. Εφόσον είναι αναγκαίο, μέχρι τις 28 Φεβρουαρίου 2007 το αργότερο, τροποποιούν ή ανακαλούν την άδεια για κάθε τέτοιο φυτοπροστατευτικό προϊόν.

Άρθρο 5

Η παρούσα οδηγία αρχίζει να ισχύει την 1η Μαρτίου 2003.

Άρθρο 6

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 3 Μαΐου 2002.

Για την Επιτροπή

David BYRNE

Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Στο παράρτημα I στο τέλος του πίνακα προστίθεται η ακόλουθη ουσία:

Αριθ.	Κοινή ονομασία Αριθμοί ταυτοποίησης	Ονομασία IUPAC	Καθαρότητα (1)	Έναρξη ισχύος	Λήξη της καταχώρησης	Ειδικοί όροι
«29	Ethofumesate Αριθ. CAS 26225-79-6 Αριθ. CICALP 223	(±)-2-ethoxy-2,3-dihydro-3,3-dimethylbenzofuran-5-ylmethanosulfonato	960 g/kg	1η Μαρτίου 2003	28 Φεβρουαρίου 2013	Επιτρέπεται να χρησιμοποιείται μόνο ως ζιζανιοκτόνο. Για την εφαρμογή των ενιαίων αρχών του παραρτήματος VI πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα συμπεράσματα της έκθεσης ανασκόπησης για την ethofumesate, και ιδίως των προσαρτημάτων I και II, όπως οριστικοποιήθηκε στο πλαίσιο της μόνιμης φυτοϋγειονομικής επιτροπής στις 26 Φεβρουαρίου 2002. Στη συνολική αυτή εκτίμηση τα κράτη μέλη οφείλουν να αποδίδουν ιδιαίτερη προσοχή στην προστασία του υπόγειου υδροφόρου ορίζοντα, όταν η δραστική ουσία χρησιμοποιείται σε περιοχές με ευπαθή εδάφη ή/και κλιματικές συνθήκες ή όταν χρησιμοποιούνται μεγαλύτερες ποσότητες από αυτές που αναφέρονται στην έκθεση ανασκόπησης, και πρέπει να εφαρμόζουν, κατά περίπτωση, μέτρα άμβλυνσης του κινδύνου.

(1) Περαιτέρω λεπτομέρειες σχετικά με την ταυτότητα και τις προδιαγραφές της δραστικής ουσίας δίνονται στην έκθεση ανασκόπησης.»

II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 3ης Μαΐου 2002

για την τροποποίηση της απόφασης 2001/296/ΕΚ σχετικά με το κατάλογο των εγκεκριμένων εργαστηρίων στα οποία επιτρέπεται να ελέγχουν τη δραστηριότητα των αντιλυσσικών εμβολίων σε ορισμένα κατοικίδια σαρκοφάγα

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό E(2002) 1584]

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2002/341/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την απόφαση 2000/258/ΕΚ του Συμβουλίου, της 20ής Μαρτίου 2000, για τον ορισμό ειδικού ινστιτούτου υπεύθυνου για τον καθορισμό των κριτηρίων τυποποίησης των ορολογικών δοκιμασιών ελέγχου της αποτελεσματικότητας των αντιλυσσικών εμβολίων ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η οδηγία 92/65/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 13ης Ιουλίου 1992, που καθορίζει τους όρους υγειονομικού ελέγχου που διέπουν το εμπόριο και τις εισαγωγές στην Κοινότητα ζώων, σπέρματος, ωαρίων και εμβρύων που δεν υπόκεινται, όσον αφορά τους όρους υγειονομικού ελέγχου, στις ειδικές κοινοτικές ρυθμίσεις που αναφέρονται στο τμήμα I του παραρτήματος Α της οδηγίας 90/425/ΕΟΚ ⁽²⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την απόφαση 2001/298/ΕΚ της Επιτροπής ⁽³⁾, προβλέπει ένα εναλλακτικό σύστημα καραντίνας για την είσοδο ορισμένων κατοικίδιων σαρκοφάγων στο έδαφος ορισμένων κρατών μελών που είναι απαλλαγμένα από λύσσα. Το σύστημα αυτό απαιτεί ελέγχους που εκτελούνται από επίσημα εγκεκριμένα εργαστήρια και αφορούν τη δραστηριότητα του εμβολιασμού με μέτρηση του τίτλου αντισωμάτων.
- (2) Σύμφωνα με την απόφαση 2000/258/ΕΚ, το εργαστήριο AFSSA στο Nancy της Γαλλίας ορίστηκε ως υπεύθυνο ινστιτούτο για τις δοκιμές ικανότητας που απαιτούνται για την έγκριση των εργαστηρίων που επιθυμούν να εκτελούν αυτούς τους ελέγχους.

- (3) Με την απόφαση 2001/296/ΕΚ της Επιτροπής, της 29ης Μαρτίου 2001, με την οποία επιτρέπεται σε ορισμένα εργαστήρια να ελέγχουν τη δραστηριότητα των αντιλυσσικών εμβολίων σε ορισμένα κατοικίδια σαρκοφάγα ⁽⁴⁾, όπως τροποποιήθηκε από την απόφαση 2001/808/ΕΚ ⁽⁵⁾, καταρτίστηκε ένας κατάλογος εγκεκριμένων εργαστηρίων στα κράτη μέλη.
- (4) Μετά από αίτημα της Γερμανίας, της Γαλλίας και τη Ιταλίας και, με βάση τα ευνοϊκά αποτελέσματα των δοκιμών ικανότητας που πραγματοποιήθηκαν από το εργαστήριο AFSSA στο Nancy, είναι σκόπιμο να προστεθούν νέα εργαστήρια στον κατάλογο γι' αυτά τα τρία κράτη μέλη.
- (5) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής τροφικής αλυσίδας και υγείας των ζώων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα της απόφασης 2001/296/ΕΚ τροποποιείται όπως καθορίζεται στο παράρτημα της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 3 Μαΐου 2002.

Για την Επιτροπή

David BYRNE

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 79 της 30.3.2000, σ. 40.⁽²⁾ ΕΕ L 268 της 14.9.1992, σ. 54.⁽³⁾ ΕΕ L 102 της 12.4.2001, σ. 63.⁽⁴⁾ ΕΕ L 102 της 12.4.2001, σ. 58.⁽⁵⁾ ΕΕ L 305 της 22.11.2001, σ. 30.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Το παράρτημα της απόφασης 2001/296/ΕΚ τροποποιείται ως εξής:

1. Στον κατάλογο που αφορά τη Γερμανία, προστίθενται τα ακόλουθα σημεία:
 - «4. Landesveterinär- und Lebensmitteluntersuchungsamt Sachsen-Anhalt
Außenstelle Stendal
Haferbreiter Weg 132-135
D-39576 Stendal.
 5. Staatliches Veterinäruntersuchungsamt
Zur Taubeneiche 10-12
D-59821 Arnsberg.
 6. Institut für epidemiologische Diagnostik
Bundesforschungsanstalt für Viruskrankheiten der Tiere
Seestraße 155
D-16868 Wusterhausen.»
 2. Στον κατάλογο που αφορά τη Γαλλία, προστίθεται το ακόλουθο σημείο:
 - «4. Laboratoire départemental d'analyses du Pas-de-Calais
Parc des Bonnettes
2, rue du Genévrier
F-62022 Arras Cedex.»
 3. Στον κατάλογο που αφορά την Ιταλία, προστίθεται το ακόλουθο σημείο:
 - «3. Istituto Zooprofilattico Sperimentale del Lazio e della Toscana
Via Appia Nuova 1411
I-00178 Roma Capannelle.»
-

ΑΠΟΦΑΣΗ αριθ. 1/2001

της 23ης Μαρτίου 2002

της μεικτής επιτροπής που ιδρύθηκε βάσει της συμφωνίας για την αμοιβαία αναγνώριση μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και του Καναδά για την τροποποίηση των τομεακών παραρτημάτων για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς, για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την ηλεκτρική ασφάλεια και τα σκάφη αναψυχής

(2002/342/EK)

Η ΜΙΚΤΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη συμφωνία για την αμοιβαία αναγνώριση μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και του Καναδά (εφεξής «η συμφωνία»), και ιδίως τα άρθρα IV, IX, XI και τα τομεακά παραρτήματα για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς, για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την ηλεκτρική ασφάλεια και τα σκάφη αναψυχής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο XI παράγραφος 3 της συμφωνίας, η μεικτή επιτροπή που ιδρύθηκε βάσει της συμφωνίας εξετάζει κάθε θέμα που συνδέεται με τη λειτουργία της συμφωνίας και ειδικότερα, σύμφωνα με το στοιχείο α), η μεικτή επιτροπή είναι αρμόδια για την τροποποίηση των τομεακών παραρτημάτων.
- (2) Το τομεακό παράρτημα για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς πρέπει να τροποποιηθεί για να συμπεριλάβει στο πεδίο εφαρμογής του τη νέα κοινοτική νομοθεσία υπό τη μορφή της οδηγίας 1999/5/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽¹⁾ σχετικά με το ραδιοεξοπλισμό και τον τηλεπικοινωνιακό τερματικό εξοπλισμό.
- (3) Βάσει των συμφωνιών που συνήφθησαν κατά την τρίτη και τέταρτη συνάντηση της μεικτής επιτροπής, που πραγματοποιήθηκαν στις 14 Απριλίου 2000 και στις 24 Ιανουαρίου 2001 αντίστοιχα, οι μεταβατικές περιόδους των τομεακών παραρτημάτων για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς, για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την ηλεκτρική ασφάλεια και τα σκάφη αναψυχής πρέπει να επεκταθούν, ώστε να επιτρέψουν την ολοκλήρωση μεταβατικών μέτρων και μέτρων οικοδόμησης της εμπιστοσύνης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το τομεακό παράρτημα της εν λόγω συμφωνίας για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς πρέπει να τροποποιηθεί όπως ορίζεται στο παράρτημα I της παρούσας απόφασης, ώστε να ληφθεί υπόψη η νέα κοινοτική νομοθεσία.

Άρθρο 2

Τα τομεακά παραρτήματα για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς, για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την ηλεκτρική ασφάλεια και τα σκάφη αναψυχής πρέπει να επεκταθούν όπως ορίζεται στο παράρτημα II της παρούσας απόφασης, ώστε να επεκταθούν οι μεταβατικές τους περιόδους.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση, εις διπλούν, υπογράφεται από τους συν-προεδρεύοντες της μεικτής επιτροπής. Η παρούσα απόφαση ισχύει από την ημερομηνία της τελευταίας υπογραφής.

Οτάβα, 27 Μαρτίου 2002.

Βρυξέλλες, 8 Ιανουαρίου 2002.

Εξ ονόματος της Κυβέρνησης του Καναδά
Jennifer DAUBENY

Εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Κοινότητας
Pascal LAMY

⁽¹⁾ ΕΕ L 91 της 7.4.1999, σ. 10.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Τροποποιήσεις του τομεακού παραρτήματος για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς ώστε να ληφθεί υπόψη η νέα κοινοτική νομοθεσία

1. Στο άρθρο 4 παράγραφος 1, η δεύτερη περίπτωση τροποποιείται ως εξής:

«Για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (ΗΜΣ), η αναγνώριση πιστοποιητικών πιστότητας του κάθε μέρους, δηλώσεων προμηθευτών και τεχνικών κατασκευαστικών φακέλων, όπως εκάστοτε απαιτείται. Οι λεπτομερείς διατάξεις περιγράφονται στο παρόν παράρτημα ή στο τομεακό παράρτημα που αφορά την ΗΜΣ· σε περίπτωση που ο κατασκευαστής επιλέγει να μην χρησιμοποιήσει τη διαδικασία που αναφέρεται στην οδηγία 1999/5/ΕΚ για τη διαπίστωση της συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις ΗΜΣ, εφαρμόζονται οι σχετικές διατάξεις των τομεακών παραρτημάτων για την ΗΜΣ.»
2. Στο άρθρο 4 παράγραφος 1, η τρίτη περίπτωση τροποποιείται ως εξής:

«Για την ηλεκτρική ασφάλεια/χαμηλή τάση η αποδοχή δοκιμών, η πιστοποίηση συμμόρφωσης και η δήλωση προμηθευτών σχετικά με τη συμμόρφωση των καλυπτόμενων προϊόντων προς τις απαιτήσεις του άλλου μέρους για την ηλεκτρική ασφάλεια. Ο κατασκευαστής επιλέγει να μην χρησιμοποιήσει τη διαδικασία που αναφέρεται στην οδηγία 1999/5/ΕΚ για τη διαπίστωση της συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις της ηλεκτρικής ασφάλειας, εφαρμόζονται οι σχετικές διατάξεις των τομεακών παραρτημάτων για την ηλεκτρική ασφάλεια.»
3. Στο άρθρο 4 παράγραφος 1, προστίθενται οι εξής περιπτώσεις:
 - εντολή για τη διεξαγωγή ραδιοδοκιμών σύμφωνα με τα παραρτήματα III και IV της οδηγίας 1999/5/ΕΚ,
 - διατύπωση γνώμης επί τεχνικού φακέλου σύμφωνα με το παράρτημα V της οδηγίας 1999/5/ΕΚ.»
4. Στο παράρτημα 1, στη στήλη «Ευρωπαϊκή Κοινότητα», ολόκληρο το κείμενο αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Οδηγία 1999/5/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 9ης Μαρτίου 1999, σχετικά με το ραδιοεξοπλισμό και τον τηλεπικοινωνιακό τερματικό εξοπλισμό και την αμοιβαία αναγνώριση της συμβατότητας των εξοπλισμών αυτών
Οδηγία 73/23/ΕΟΚ του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε από την οδηγία 93/68/ΕΚ
Οδηγία 89/336/ΕΟΚ του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε από την οδηγία 92/31/ΕΚ και την οδηγία 93/68/ΕΚ.»
5. Στο παράρτημα 2, στη στήλη «Ευρωπαϊκή Κοινότητα», ολόκληρο το κείμενο αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Περιλαμβάνονται κατά τρόπο συγκεκριμένο αλλά όχι αποκλειστικό οι ακόλουθες διεπαφές και υπηρεσίες εντός του πεδίου της οδηγίας 1999/5/ΕΚ:

 - οποιοσδήποτε τερματικός εξοπλισμός ενσύρματων τηλεπικοινωνιών,
 - οποιοσδήποτε ραδιοεξοπλισμός, με εξαίρεση τα εξής:
 - ιατροτεχνολογικά προϊόντα κατά την έννοια του άρθρου 1 της οδηγίας 93/42/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 1993,
 - τα ενεργά εμφυτεύσιμα ιατρικά βοηθήματα κατά την έννοια του άρθρου 1 της οδηγίας 90/385/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 1990,
 - τα δομικά στοιχεία ή χωριστές τεχνικές ενότητες οχημάτων κατά την έννοια της οδηγίας 72/245/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 1972, ή της οδηγίας 92/61/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 30ής Ιουνίου 1992,
 - ραδιοεξοπλισμός που χρησιμοποιείται από ραδιοερασιτέχνες κατά την έννοια του άρθρου 1 ορισμός 53 του κανονισμού περί ραδιοεπικοινωνιών της διεθνούς ένωσης τηλεπικοινωνιών (ITU), εκτός εάν ο εξοπλισμός διατίθεται στο εμπόριο,
 - σύνολα έτοιμα προς συναρμολόγηση ("kit") από ραδιοερασιτέχνες και εμπορικός εξοπλισμός τροποποιημένος για χρήση από ραδιοερασιτέχνες δεν θεωρούνται εξοπλισμός για εμπορική διάθεση,
 - εξοπλισμός που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής της οδηγίας 96/98/ΕΚ (για τον εξοπλισμό πλοίων),
 - καλωδιώσεις και συρματώσεις,
 - ραδιοεξοπλισμός με ικανότητα μόνον λήψης χρησιμοποιείται αποκλειστικά για τη λήψη ραδιοφωνικών και τηλεοπτικών εκπομπών,
 - προϊόντα, συσκευές και συστατικά μέρη κατά την έννοια του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3922/91 του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 1991, για την εναρμόνιση τεχνικών κανόνων και διοικητικών διαδικασιών στον τομέα της πολιτικής αεροπορίας,
 - εξοπλισμός και συστήματα διαχείρισης της εναέριας κυκλοφορίας κατά την έννοια του άρθρου 1 της οδηγίας 93/65/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 19ης Ιουλίου 1993, σχετικά με τον καθορισμό και τη χρησιμοποίηση συμβατών τεχνικών προδιαγραφών για την προμήθεια τεχνικού εξοπλισμού και συστημάτων διαχείρισης της εναέριας κυκλοφορίας,
 - συσκευές που χρησιμοποιούνται αποκλειστικά για δραστηριότητες που αφορούν τη δημόσια ασφάλεια, την άμυνα, την κρατική ασφάλεια (συμπεριλαμβανομένης της οικονομικής ευημερίας του κράτους στην περίπτωση δραστηριοτήτων που σχετίζονται με θέματα κρατικής ασφαλείας) και για δραστηριότητες του κράτους στον τομέα του ποινικού δικαίου.

Ως ραδιοεξοπλισμός, νοείται προϊόν, ή σχετικό κατασκευαστικό στοιχείο του, το οποίο είναι ικανό να αποκαταστήσει επικοινωνία μέσω εκπομπής ή/και λήψης ραδιοκυμάτων και το οποίο χρησιμοποιεί φάσμα που έχει παραχωρηθεί στις επίγειες/δουροφωρικές ραδιοεπικοινωνίες· ως ραδιοκύματα, νοούνται ηλεκτρομαγνητικά κύματα συχνότητας μεταξύ 9 kHz και 3 000 GHz, που μεταδίδονται στο διάστημα χωρίς τεχνητό οδηγό.»

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Τροποποιήσεις των τομεακών παραρτημάτων για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς, για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την ηλεκτρική ασφάλεια και τα σκάφη αναψυχής για την παράταση των μεταβατικών περιόδων*Τομεακό παράρτημα για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς*

Το άρθρο 6.1 του τομεακού παραρτήματος για το τηλεπικοινωνιακό τερματικό υλικό, το υλικό πληροφορικής και τους ραδιοπομπούς αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Πριν τεθούν σε πλήρη εφαρμογή, την 1η Οκτωβρίου 2001, οι διατάξεις του παρόντος παραρτήματος και, ειδικότερα το τμήμα 4, θα υπάρξει μεταβατικό χρονικό διάστημα 35 μηνών.»

Τομεακό παράρτημα για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα

Το άρθρο 5.1 του τομεακού παραρτήματος για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Οι διατάξεις αμοιβαίας αναγνώρισης του παρόντος παραρτήματος, ειδικότερα το τμήμα 3, θα τεθούν σε εφαρμογή 35 μήνες ύστερα από τη θέση του παρόντος παραρτήματος σε ισχύ, ήτοι, την 1η Οκτωβρίου 2001.»

Τομεακό παράρτημα για την ηλεκτρική ασφάλεια

Το άρθρο 4.1 του τομεακού παραρτήματος για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Οι μεταβατικές ρυθμίσεις θα λειτουργήσουν επί χρονικό διάστημα 35 μηνών από το χρόνο θέσης σε ισχύ της παρούσας ΜΑΑ, δηλαδή έως τις 30 Σεπτεμβρίου 2001.»

Τομεακό παράρτημα για τα σκάφη αναψυχής

Το τμήμα V πρώτη πρόταση του τομεακού παραρτήματος περί σκαφών αναψυχής αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Θα υπάρξει μεταβατική περίοδος 35 μηνών που θα διαρκέσει έως τις 30 Σεπτεμβρίου 2001 πριν από τη θέση σε λειτουργία του παρόντος παραρτήματος.»
